

琴清苑だより

第14号

発行：社会福祉法人 双葉会
介護老人福祉施設 琴清苑
編集：広報委員会

〒198-0212 東京都西多摩郡奥多摩町氷川1099
TEL 0428-83-3932 FAX 0428-83-3706
URL <http://www.futabakai.or.jp>
e-mail kinseien@futabakai.or.jp



工事終了後の琴清苑全景 (駐車場入口より撮影)

明けましておめでとうございます
今年も琴清苑をよろしくお願い致します。

ご迷惑をおかけしていましたが前庭の工事も終了し、駐車場が広くなりました。面会時にご利用下さい。



新年挨拶

琴清苑施設長 小澤 大

新年おめでとうございませう。平成十五年の新春を迎えたいこと
健やかに平十五年の新春を迎えたいこと
と拝察いたします。昨年はサッカーで大いに盛り上がり景気も上向きに期待して
ましたが、バブルの淵に沈んだ経済はす
に拾有余年一向に明るささえ見えませんが、実
質不況も底打ちとの声もありませうが、実
質下向との報道もあり予断を許しません。
北朝鮮による拉致問題。明るみに出まし
た。本人、家族の受苦二十四年。気の遠く
なるような歳月であり心算するに余りあ
ります。『側隠の情無く指導者は非らず』と
云います。『彼の国の指導者は非らず』と
基本であるが、これらも持ち合わせない
のだらうか。恐ろしい国ではあります。一
方で識者あり、在日朝鮮人では詩人の金鐘
さんは、北共和国の国家暴力による日本
人拉致事件は、在日定住者である私達の
対面を大きく損ない背負いきれない程の負
い目を同族の私たちに強いて論座「十二
かしさを堪えている思いを」など号
に記してあります。拉致とは人をさらう
な行為であり償うには謝罪・補償と拉致
れた人々の開放が不可欠でありご家族全
が揃って日本で平和な生活が営めるよう
本政府は強い態度で早期解決に臨んでほ
いと思っております。
を苑前庭が狭く、客の駐車にも不便
をおかけしてまいりましたが、この度、重
役員でもありまして川久保彦様から
隣接地の寄贈がありました。工事期間中は
張工事が完成しました。行政におよび
車場のその他にも多大な協力をお願い
自治会の皆様にも多大な協力をお願い
せて感謝していただきます。今年
保険も三年が過ぎようとしております。
度から無謀とも云うべき介護報酬単価
き下がりが予定されており、今年引
なりませんが、英知を結集し、今年も倍
たご指導を頂きますようよろしくお願い
いたします。

前庭拡張工事完了報告

平素は施設の運営に際し、格別のご高配を賜り、厚く御礼申し上げます。

さて、当琴清苑では8月20日より前庭駐車場の拡張工事（駐車場拡張、出拡張、石積防護、敷地内道路舗装）を実施してまいりましたが、11月末日をもち、すべての工事が完了いたしました。

この間、ご家族をはじめ、地元住民皆様方のご理解・ご協力を頂き誠にありがとうございました。

今後につきましても、利用者、ご家族、地元住民皆様方のお役にたてるよう、双葉会役員一同高年齢者福祉の充実に努めて行く所存であり、今更以上のご指導・ご鞭撻のほどよろしくお願ひいたします。また、前庭については今更より広くなりましたので、面会時のご利用はもろなるのと、自治会の行事等にもご利用いただければ幸いです。



工事終了後の駐車場



車庫



掲示板・ポール

※ 掲示板及びポール設置工事につきましては、5月の家族会時に説明させていただいたように、15年3月に琴清苑家族会は解散の予定であり残された繰越金の一部（892,500円）を『家族会（会長代行様）』のご理解・ご助言により、寄付金とし充当させていただきました。会員の皆様方に厚く御礼申し上げます。また、本工事の約1/3の金額（8,060,000円）を法人本部に負担していただいたことを合わせて報告させていただきます。

拡張工事決算書

区 分	金 額
前庭拡張及び石垣補強、舗装工事	18,375,000 円
上記設計管理料及び用地確定測量費	3,902,850 円
追加工事（駐車場整備工事）	1,396,500 円
掲示板・ポール設置工事	892,500 円
車庫設置工事	1,871,100 円
電気工事	669,900 円
確 定 額	27,107,850 円

小河内小学校訪問



小河内小学校生徒の皆さん

介護主任 荒井芳子

小河内小学校より5・6年生の男女5名の生徒さんが西郡大会に参加後、施設に立ち寄られました。大会で発表した曲目他、6曲の歌や踊りを約25分間披露され、利用者を楽しませて下さいました。その後、各居室をまわりました。利用者さまと交流する子供達に真剣に声掛けをする時、心細い心遣いを感じて頂けた様です。

勤続二十年表彰

介護支援専門員の森田美都子さんが全国老人福祉施設協議会より、永年勤続二十年の表彰を受けました。

これからも、今までの経験を生かした介護の支援をよろしくお願ひします。



記念の盾と琴清苑の前にて



運動会



昨年優勝の赤組から優勝カップ返還です。内田や江子様



黒ひげゲームで樽にナイフを刺す橋本正男様



10月から行われている大幅な業務の見直しの中で、例年行われていた運動会を10月3日(木)に行ないました。運動会日和の晴天でありましたが、前庭の工事により屋外で運動会は行わず、一階リハビリと食堂を利用して館内で運動会を行いました。

介護保険になって介護度の重い方の入所が増え、運動会に参加できる方が少なくなってきたのですが、日ごろ物静かな方や、あまり活発ではない方が職員よりも元気に運動会を楽しまれ、お腹の底から笑われ、長い時間行事に参加されました。特にベンチホッケーでは紙のつづを折ってしまう方もいるほど盛り上がりました。糸まきダービーでは額に血管を浮き上がらせて頑張っている方もいました。日ごろ食欲不振な方も昼食のお弁当をおいしそうに食べられました。参加することが出来る利用者の元気には驚かされました。

生活相談員 佐々木健児



昼食の具沢山の弁当を召し上がる池田千代様



ぶどう園での食事風景

日帰り旅行



10月25日、前日までの天候が嘘の様に、朝から秋晴れのすばらしい一日でした。利用者21名・職員13名が参加しました。利用者21名・職員13名が参加しました。山梨県勝沼町へ日帰り旅行に出掛けました。途中、柳沢峠では残念ながら富士山を眺めることは出来ませんでした。赤や黄に色付いた山々を眺めながら、赤や黄に色付いた山々を眺めながら、酔いさされる方も無く、目的地まで楽しいドライブができました。

介護職員 内野育子



ぶどう園では見事になったぶどう棚の下、ポリュームたっぷりのお弁当と美味しいぶどうをお腹一杯頂かれる方、ワインをお飲みになり、うっすらと顔を赤らめている方など皆さん個々に楽しまれ、帰りにはお土産をお買いになられ帰路に着きました。小春日和の中、笑顔が多く見られた一日でした。



ボランティアの方にお手伝い頂いているシーツ交換の様子。杉山初様



琴清苑の皆様こんにちは。社会福祉協議会よりボランティアの仕事を厨房で食事作りのお手伝いがあり、ますますと要望書をいただき、お仲間のひとと二人で、平成8年頃からお手伝いをさせて頂いてきました。その後、シーツ交換という事で皆様のお手伝いをさせて頂くことになりました。

月日の流れのはやさに自分も高齢になり、皆様の足手まといにならないようにと戸惑いもございます。ご利用されている方も、お話を聞きますと都内からもこの奥多摩に来て嬉しい事もありかと存じます。お手伝いといっても、私達には大変なお仕事は寮母さんがやって下さいます。ちよっとしたことに手を差し伸べてあげることしか出来ませんが、それでもありがたいおね・とおっしゃってくださいます。そうしたふれあい、出合いにうれしさも感じます。健康で皆様のお役に立てる毎日に感謝して皆様へ愛されるボランティアでありたいと願っています。ボランティアをさせて頂きました気持ちを書かせていただきました。

最後に琴清苑に働いている職員皆様のご健康とご多幸を祈念申し上げます。

杉山 初

ボランティアの方から一言



ドクター中野の星のおはなし 7

オリオン星座の神話

冬の星座でひときわ目立つのは、三つの星を中心としたオリオン星座であろう。明るい星々で作られる均整の取れた構成美、大きさ等々 全宇宙随一といえる。バビロニアの古代から巨人・強き者の姿と見られてきたが、ギリシャの神話で稀に見るすばらしい容姿をそなえた巨人で狩人・英雄となって登場した。

ギリシャの詩聖ホメロスは、最も美しく、最も丈高き獵夫(さつを)と讃えた。多くの女神は心を奪われ、オリオンはあこがれの的であった。

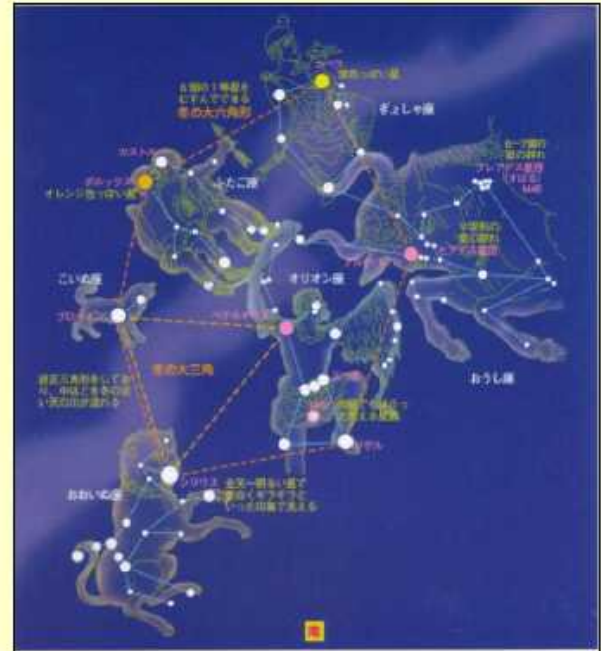
オリオンは海神ポセイドンとアマゾンの女王エルリアレーとの間に生まれ、海上を歩く能力を持っていた。キオス島の王・オイピニオンの娘メローペに恋心を抱き、悪い獅子を退治して毛皮を贈り結婚を申し込んだが、メローペは返事を引き延ばしてばかり。業を煮やして乱暴を始めようとしたところ、オイピニオンが酒を飲ませ盲目にして海上に棄てた。神託を得て、オリオンは鍛冶の神の住む小島から聞こえてくる鉄床(かなどこ)の音を頼りに足を運びようやく小島にたどり着いた。そこで工人の肩に乗せられ東へ東へと移り、日の神アポロンに会い開眼した。

再びキオス島に戻って見たがそこには誰もいない。引き返してアポロンの妹で月の女神・弓矢の名人アルテミスの所に身を寄せた。アルテミスはオリオンに愛を寄せ結婚の噂まであった。

ある日オリオンは海の中で頭だけ出して歩いていた。これを見たアポロンは日頃オリオンを快く思っていなかったが、金色の光をオリオンの頭に浴びせ傍らのアルテミスに言った。「あそこに光るものがある。おまえの腕であてられるかな？」アルテミスは即座に矢をつがえて放ち見事命中。こうしてオリオンは命を落とした。それとも知らぬアルテミスは次の日、浜辺に打ち上げられたオリオンの亡骸(なきがら)を見て悲嘆のどん底に沈む。そしてゼウスに願い事をする。オリオンをどうか天井の星座に加

えてください。そのうえ私の乗る白銀の月の馬車の通りみちから見える所において下さい。と懇願し、願い事は成就した・・・

オリオンを見つけるのは難しくない。図を参照して冬の三大三角形に目をとめられると良い。オリオンの視線はおうし座のプレアデス星団だが、ここにはメローペがいる。しかしオリオンより早く出て早く沈みオリオンにつかまるとは無い。



藤井旭 全天星座百科 冬の星座

10月～12月ボランティア状況

(敬称略)

- 食事介助・・・トミヨ会
- シーツ交換・・・杉山 初、酒井 久、奥平 恭子
馬場 静子、榎戸彰美、たんぼぼの会
- 障子はがし・・・酒井 久
- 障子張り・・・南水川自治会
- 指圧奉仕・・・奥多摩奉仕会

※ 食事介助ボランティアのトミヨ会の皆さんが今月で最後となりました、長い間ありがとうございました。



3月 3日	2月 2日	2月 2日	2月 2日	2月 2日	1月 1日	1月 1日
23日	19日	28日	21日	15日	3日	餅つき大会
彼岸法要	昼食会	寿司の日	涅槃会	豆まき	昼食会	新年挨拶

行事予定

あけましておめでとうございます。今年も琴清苑だよりを宜しくお願ひ致します。「笑う門には福来る」という言葉が、あにも笑うという事が大変良いに、楽しく過ごして、来年も利用者の方

編集後記

介護職員 原島寿々江



- 退職 介護職員 後藤和子
- 退職 介護職員 内野育子
- 退職 パート職員 吉村太一郎

職員の移動

シヨンリーダーとのうわさも・・・趣味はゴルフでしたが此の頃は多忙のためなかなか行けないのが寂しいとの事。誰か私をつれてって。



職員紹介

介護主任 荒井芳子
入職から早くも8年、若さと美しさを保ちつつ介護主任として毎日張り切っています。洋服の着こなしも上手で主婦のファッションリーダーとのうわさも・・・